

Storhaug

BYDELSAVIS

NR 4 – AUGUST 2013 – 25. ÅRGANG

Tusen glimt av glede

Utekonserteren med Kjell Elvis (Bjørnstad) på Rosendal sykehjem ble en knallsuksess! Atriet mellom sykehjem, kafé og omsorgsboliger var fullt. - Vi opplevde tusen små og store glimt av lykke og livsglede hos beboere, pårørende, naboer, frivillige, samarbeidspartnere og ansatte, sier aktivtør Line Ravn. - Publikum danset, sang med, ble kysset og tatt bilde av sammen med Kjell som imiterte Elvis. Konserten ble arrangert i samarbeid med Livsglede for eldre Stavanger, elever fra Bergeland videregående skole og Storhaug Frivilligsentral.

Les intervju med Line Ravn side 3.



Stortingsvalg



Nytt stemmelokale.
Lokale kandidater

Side 2 og 4

Lervig Kaffe



Brenneri og utsalg Side 6

Spiselig

Ville bringebær og bydelsfest
Side 8 og 9

Første stopp i Badedammen



- Det er første gang vi stopper ved Badedammen, sier førskolelærer Charlotte Helen Eriksen fra Lervig Brygge barnehage. - Vi er veldig fornøyd med den nye barnehagen (ved Breivik båthavn) som har fantastiske omgivelser. Vi er ofte ute på tur i nærområdene. Barnas favorittsted er lekeplassen i Rosenli. Der finner vi også ville bringebær!

Vær så god

Det nye kunstbiblioteket på Rogaland Kunstsenter var scene for kunstprosjekt og boklansering lørdag 17. august. - Vær så god, sa Torunn Larsen, forsyn dere med sprudlende dråper, en smak fra Nytorgets Take-aways og en gratis bok. Forsyn dere, les, smak og lytt. Bli kort eller bli lenge. Hennes bok *Kunst by befolkning* - handler om ti år med kunstprosjekter i Nytorgets nærmiljø. I samarbeid med Live Art-kunstner Anna Roos ble det gitt en smak av Nytorget slik det er akkurat nå.



VALGDEBATT

OM INNVANDRING

SØNDAG 1. SEPTEMBER KL. 15.00-17.00

DEMOKRATISK VORSPIEL

MED SENTRALE POLITIKERE FRA ROGALAND:

Eirin Sund (Ap)
Siri Meling (H)
Hallgeir Langeland (SV)
Solveig Horne (FrP)
Iselin Nybø (V)

Geir Pollestad (Sp)
Torfinn Ingeborgrud (MDG)
Truls Drageset Dyldand (Rødt)
Olaug V. Bollestad (KrF)

Spørsmål fra salen

Ordstyrer: Lars Helle, redaktør i Stavanger Aftenblad

Sted: Kulturbiblioteket 2.etg., Sølvsberget
Fri entré

FOTO: ASBJØRN JENSEN, LIS

Leder

Nytorget

Livet leves på Nytorget. Folk has-ter til og fra, henger ut, venter på kjente, tar en øl på fortauet ved Martinique, henter sushi, thai eller annen take-away med hjem. Til forskjell fra Torget er Nytorget meget levende, veldig hverdagslig og i daglig bruk. Nytorget og Pedersgata er take-away-sted nummer en i Stavanger.



Bruktmarkedet feiret sine første 15 år med kaffe og kaker. De svære kakefatene ble fort tomt.

Rogaland Kunstsenter har feiret 10 år med utendørs kunstprosjekter og er en svært viktig brikke i livet på og rundt Nytorget. De feiret Nytorget slik det er akkurat nå.

Internasjonal Kulturkafe lever i beste velgående med forskjellig mat og kultur hver lørdag på Nytorget 1. Konseptet startet i Brødregata 20 og har etter mange år i Sandvigå og Hillevåg funnet veien tilbake til fødestedet, Nytorget.

Prosjekter, planer og trap- per kommer og går og Nytorget består! Nesten uendret i 100 år.

Nytt valglokale i Ramsvig



– I år skal det stemmes i Storhaug idrettshall i stedet for i Varden kirke, forteller Geir Rolandsen (H). – Hallen har store rommelige lokaler og er lett å komme til.

– Hvorfor bør alle stemme?

– Det er viktig for demokratiet at alle bruker stemmeretten. Media har fokusert på den lave valgdel- takelsen blant velgere under 30 år. Det er bra. Til nå er det ca. 50 % av den yngre del av velgermassen som benytter seg av sin rett. I et demokrati er det ikke godt nok. Unge velgere er underrepresentert. Derfor er det viktig at alle

som i en eller annen form har kontakt med unge, som foreldre, slektninger, kollega på arbeidsplass, foreningsledere osv. å oppfordrer alle til å bruke stemmeretten. Ta med en ungdom når du går og stemmer! Godt valg.

– Vet du sist gang det var representanter på Stortinget fra Storhaug?

– Nei dessverre, det tør jeg ikke gjette på, sier Geir Rolandsen.

To fra Storhaug til Stortinget?

To av Rogalands 14 stortings- representanter kan komme fra Storhaug! Dette gjelder Venstres førstekandidat Iselin Nybø og Arbeiderpartiets andrekandidat Torstein Tvedt Solberg.

Valget gjennomføres søndag 8. september kl 16-21 og mandag 9. september kl 9-21. I Storhaug bydel er det tre stemmelokaler; Bergeland videregående skole (søndag og mandag), Storhaug idrettshall (søndag og mandag) og Bedehuset på Vassøy (bare mandag).

Ved forrige valg ble mandatfordelingen på Stortingets Rogalandsbenk slik: Frp 4, Ap 3, H 3, KrF1, Sp 1 og SV 1.

Stemmefordeling i Storhaugs valgkretser i 2009:

	Storhaug	Varden	Vassøy
A	30,6	32,7	32,2
SV	13,8	11,6	7,5
R	1,3	1,1	0,9
Sp	2,3	2,3	1,7
KrF	3,3	6,4	6,3
V	8,2	6,9	2,9
H	20,8	18,8	19,9
Frp	18,7	18,7	27,1
PP	0,4	0,6	1,2
Andre	0,6	1,0	0,3

Valgdeltakelsen i 2009 var på beskjedne 53 % i Storhaug valgkrets, 59 % i Varden valgkrets og 69,4 % i Vassøy valgkrets.

Årets TV aksjon søndag 20. oktober

– Vi nærmer oss **årets kjekkeste søndagstur** som jeg har gleden av å lede her på Storhaug i regi av Storhaug bydelsutvalg. I år samler vi inn penger til Nasjonalforeningen for folkehelsen og deres arbeid med sykdommen demens, sier Anne Marie Wetteland.

– I fjor hadde vi aksjonsbasen på Midjord bydelshus og det var en stor suksess som gjentas i år.

Vi får banke på dører fra kl 16 og oppfordrer alle som vil være bøssebærere til å møte opp på Midjord bydelshus kl 15.30. Aksjonen varer til kl 18.00. Alle- rede nå kan du gå inn på nrk.no og registrere deg.

Vår største utfordring er at bøssebærerne skal få komme inn i alle de nye blokkene. Heldigvis virker det etter hvert som om våre nye beboere kjenner godt til

aksjonen og åpner dørene. Storhaug er den bydelen i Stavanger som har flest gjengangere blant bøssebærere Det er vi utrolig stolte av. Likevel er vi veldig glad for hver ny bøssebærer som vil være med oss.

Storhaug Frivilligsentral sørger for at vi både får noe å spise og drikke.

Som dere alle vet er Storhaug en bydel i rivende utvikling. Derfor har vi i år fått laget nye og forhåpentlig bedre kart.

Jeg håper å høre fra mange av



Anne Marie Wetteland og bøssebærer Flemming Krøger under fjorårets TV-aksjon.

dere og gleder meg allerede til å komme i gang med aksjonen. tlf 40 24 05 48.

Lurer du på noe eller vil melde deg som bøssebærer treffes jeg på

Med vennlig hilsen
Anne Marie Wetteland



Vi blir glade for tips om små og store nyheter!

E-post: redaksjon@storhaug-bydelsavis.no

Neste nummer av BYDEL SAVISA kommer ut 18. NOVEMBER

Frist for levering av stoff/annonser er 8. NOVEMBER

Utgiver:

Storhaug bydelsutvalg
Postboks 1608, Kjelvevne
4093 Stavanger

Avisstyre:

Vera Britt Sommer (Ap)
Geir Rolandsen (H)
Arvid Nesse (Upol)

Redaksjon:

Sigrild Bækholt (redaktør)
Tlf.: 926 56 544
Sten Solberg (design)
Tlf.: 970 76 438

Annonsealg:

Andreas Vollan
Tlf.: 413 04 690

annonse@storhaug-bydelsavis.no

Distribusjon:

Nylund skolekorps
v/Jan Johnsen
Tlf.: 464 09 263

Trykkeri:

Dalane Tidende
Opplag: 8.600

Livsglede i rosenes dal

– Vi gjorde det! Vi gjennomførte utekonsert med Kjell Elvis på sykehjemmet og det ble en knallsuksess! Vi opplevde tusen glimt av lykke og livsglede hos beboere, pårørende, naboer, frivillige, samarbeidspartnere og ansatte, sier Line Ravn.

Line Ravn ble ansatt som aktivtør på Rosendal sykehjem og omsorgsboliger i oktober 2011. Aktivitetsnivået har i hennes regi hatt en bratt og stigende kurve.

– Vi kan bli Stavangers beste sykehjem. Pårørende skal ha trygghet for at deres kjære har det bra her. Vi strekker oss langt mot det nesten umulige. Minimumsstandard skal være så bra at vi selv kunne tenkt oss å bo her.

– *Hva gjør du som aktivtør på sykehjem?*

– Jeg begynte med et kontor, et aktivitetsrom og frie tøyler til å forme jobben selv. Jeg tilrettelegger aktiviteter for alle beboerne tilpasset deres behov. Og så er jeg stedets frivillighetskoordinator. Mitt motto er livsglede. Livsgleden, lykkefølelsen, det å ha et meningsfullt liv er jo selve nerven, det aller viktigste i alles liv.

– *Hva har endret seg for aktivtørene?*

– Før var de eldre friskere og sydde, strikket, vevde og snekret i egne verksteder og hobbyrom som aktivtørene hadde ansvar for. Mange flittige hender var i aktivitet. Nå er beboerne ofte eldre og sykere enn før. I tillegg har interessene endret seg. Noen ønsker eller klarer ikke å gjøre så mye.

– *Hvordan jobber dere nå?*

– På alle sykehjem i Stavanger lages det en aktivitetsdose for hver beboer. Dette er like viktig som medisindosetter. Vi samarbeider for å se hver enkelt beboer og møte dem der de er. Vi registrerer hva han eller hun pleide å gjøre og var opptatt av før. Hva kan fortsette? Vi tilbyr både fellesaktiviteter og individuelt tilpassede aktiviteter.

– *Får dere tilfredsstilt alles ønsker?*

– Om det bare hadde vært tre av meg! Ønskene og behovene er større og mer mangfoldige enn vi klarer å realisere. Vi trenger mange flere hender, også flere frivillige hender, for å få det til!

– *Gi eksempler, hva ønsker beboerne?*

– En av våre beboere drømmer om en ridetur. En annen blir glad for alle besøk, alle som ser henne.



– *Hva har du satt i gang?*

– Jeg lager en ukentlig aktivitetsplan som kan inneholde høytlesing, trim, turer, andakt, film, frokostgrupper, sansegrupper, erindringsgrupper, ”kos og prat”, musikkquiz, matlaging, bingo, boccia, bowling, male etter musikk og SPA-dager,

– *SPA-dager? Hva skjer da?*

– Vi har egen SPA-avdeling hvor beboerne kan få SPA-bad, ansiktsmassasje og aromaterapi. Etter ønske tilbys sminking og hårstell.

Vi har også en lukket sansehage hos demensavdeling på sykehjemmet.

– *Hvordan er kontakten med verden rundt?*

– Den er utvidet! Vi har egen buss som er i bruk for beboerne hver dag. Endelig lages stien

slik at også rullestolbrukere kan komme ned til Emmausstranda. Vår beliggenhet mellom kolonihagene, båthavna og Rosenli er fantastisk flott og gir oss mange utendørsmuligheter, gjerne i samarbeid med frivillige, organisasjoner, naboer, barnehager, skoler og borettslag! Vi har et flott område, nærmest som en scene, mellom sykehjem, kafé og omsorgsboliger. Vil noen komme og underholde beboerne våre? Vi har sandkasse, leker, bålpanne og juletre før jul fordi vi ønsker mye besøk av barn! Vi kan samarbeide sånn at de kan ha aktiviteter ute og inne hos oss. F eks finne kongler og pynte juletreet vårt og gå rundt det. Flere ganger i uka stikker frivillige innom for å besøke våre beboere.

– *Hva kan de frivillige gi beboerne?*

– Både beboere og ansatte setter utrolig pris på deres besøk og frivillige innsats! De er alle verd sin vekt i gull! De gir noe beboerne ikke kan få nok av; tid til den gode og av og til lange samtalen. Tenk å få treffe en person som frivillig ønsker å treffe akkurat dem. Det er de samme grunnleggende behovene vi har alle sammen – å bli sett.

Noen beboere kjenner seg veldig alene når de første gang kommer til et sykehjem eller en omsorgsbolig. Ofte har de, frivillig eller ufrivillig, flyttet fra heimen, familien, naboer, venner eller stedet de var så glad i. For mange er dette en tøff fase i livet.

Da gjelder det å finne nye ting å glede seg til.

– *Hva gir livsglede?*

– Det kan være å se fram til en opplevelse som en tur, et kino-besøk eller at en besøkssvenn skal komme. De positive og glade tankene kan snu grunnstemningen fra depresjon til gledelig forventning. Det er så viktig for oss alle å ha noe å glede oss til.

På Rosendal har vi nesten ubegrenset behov for frivillige som sammen med en eller flere av våre beboere vil gå tur, sitte ute, prate, drikke kaffe, høre på historier fra gamle dager, spille, lese for, snakke om nyheter, se på gamle bilder eller for eksempel jobbe i hagen sammen.

Om det skulle finnes en eller flere som er praktisk anlagt har vi også masse kjekke oppgaver.

– *Hva da?*

– Vi ønsker oss så veldig en melkerampe, en liten bro i hagen og et lysthus! Disse enkle tingene som kan gi oss mange små og store gleder, de små lykkestundene som til sammen er selve livet.

– *Hvordan komme i gang som frivillig?*

– Det er ikke vanskelig! Det flotte med å være frivillig er at hun eller

han kan si ja eller nei etter som det passer.

Vi tar godt imot nye som vil være frivillige. Vi samtaler om hva våre beboere ønsker. Neste gang går vi kanskje sammen til det første møtet mellom frivillig og beboer.

Vi er veldig fleksible når vi kobler beboere og frivillige. De skal jo trives i hverandres selskap. Som koordinator har jeg direkte kontakt med de frivillige. De kan komme til meg når de lurer på noe eller ønsker råd.

– *Hva belønnes frivilligheten med?*

– Til forskjell fra å være ansatt er den frivillige innsatsen gratis og ulønnet. Lysten og gleden er drivkraften. Våre beboere blir ekstra glade når de vet at frivillige kommer til oss helt gratis og helt frivillig. Den frivilliges motiv for engasjementet kan være neste-kjærlighet, et humanistisk menneskesyn eller rett og slett gleden over å glede andre. Å gjøre andres hverdag bedre!

Takk til Storhaug frivilligsentral som kommer hit med fantastiske folk som vil gjøre en forskjell i hverdagen for våre beboere!

– *Hva etterlyser du?*

– En felles mosjonspark, en liten bro og et lysthus i hagen. På forsiden skulle vi så gjerne hatt en melkerampe som kan framkalle gode barndomsminner og være et hyggelig sted å vente på hest og kjerre, bil, drosje eller buss. Jeg tror demente ville hatt spesiell glede av en melkerampe. En av våre beboere ville blitt overlykkelig over å få en tur med hest og kjerre! Vi har et flott tre som kunne vært tuttetre. Vi ønsker kontakt med alle som vil treffe våre beboere og samarbeide med oss. Den frivillige innsatsen kan være svært mange forskjellige oppgaver og bidrag.



Rosendal sykehjem og omsorgsboliger i Rosenli åpnet i 1998 og har:

- 25 langtids sykehjemsplasser fordelt på 3 små grupper med fellesstue, kjøkken og uteplass.
- Omsorgsboliger med 20 leiligheter for alderen 30 til 70 år.
- Hver leilighet har soverom, bad, stue, kjøkken og uteplass.

Virksomheten sysselsetter ca 50 årsverk.

Torstein på vei til tinget Iselin er toppkandidat



Kirsten Bjerga vil stemme på Torstein og ba ham gjøre noe med parkering og biler, mer grønt og mer for ungdom. Og et bedre konsertlokale.

– Vi går ut for å treffe folk der de er, sier Torstein Tvedt Solberg. Han er andrekandidat på Rogaland Arbeiderpartis liste, en sikker plass, og er klar for fire år på Stortinget. Det siste året har han vært rådgiver for nærings- og handelsminister Trond Giske.

– Når hadde Arbeiderpartiet sist en representant fra Storhaug på Stortinget?

– Sven Oftedal som var sosialstatsråd i Einar Gerhardsens første flertallsregjering etter krigen fram til han døde i 1948.

– Hvem skal du representere på Stortinget?

– Både stedet jeg kommer fra og hele Rogaland. Oppveksten på Storhaug har forma meg. Når jeg er hjemme i frihelgene får folk en direkte linje inn til Stortinget.

– Hva er valgkampens viktigste sak?

– Å få boligprisene ned. Vi må både bygge mer og ikke bare la markedet styre prisene. Jeg er veldig glad i ordninger som bolig-

byggelag og leie for så å eie. Jeg liker dårlig argumentasjon om at det må bygges dyre boliger på Storhaug for å få en statistisk utjamning i dårlige levekårsstatistikker.

– Hva liker du best i bydelen?

– Jeg har gjenoppdaget Storhaug. Forrige uke var jeg på åpning av nytt kaffebrenneri. Kvitsøy Kafe på Tou Scene har vært en opplevelse. Og mange grønne initiativ som i andre av Europas storbyer. Jeg tror ikke det er tilfeldig at det er på Storhaug det skjer mest.

– Hvorfor det?

– Her er mangfoldet størst og folk tar ansvar selv.



Fahria B Nur fra Stavanger Arbeiderparti og Dag Mossige fra Storhaug Arbeiderlag delte ut brosjyrer på mange språk. Kvinnene som ventet på bussen fikk brosjyrer på arabisk sammen med oppfordringer om å bruke stemmeretten.

Høyre på vei til stand



Ellen Marie Nordtveit, Eli Aga og Erlend Jordal på vei fra Høyres kontor i Langgata til Arneageren for å stå på stand.



Iselin Nybø er Rogaland Venstres førstekandidat til stortingsvalget. Hun bor på Storhaug, er advokat, sentralstyremedlem i Venstre og bystyremedlem, formannskapsmedlem og nestleder i kommunalstyret for oppvekst i Stavanger.

– Når hadde Venstre sist en stortingsrepresentant fra Storhaug?

– Det er jeg jammen ikke sikker på. Det må være VELDIG lenge siden.

– Hvordan er sjansene til å bli valgt til Stortinget?

– Jeg har gode sjanser til å bli valgt og jeg ønsker å være en ressurs både for Stavanger og Storhaug. Dersom vi får inn en politiker fra Storhaug blir det jo veldig kort vei for folk til å få saker tatt opp i Stortinget og det ser jeg på som veldig positivt, sier Iselin Nybø.

– Hva vil du si til velgerne?

– Om vi får en mørkeblå eller en blågrønn regjering kommer helt an på mandatforde-

lingen etter valget og det er viktig for meg å få frem at Venstre er velgernes grønne alternativ i en ny regjering. Venstre vil utgjøre en forskjell på områder som skole, velferd og miljø.

– Hva liker du best i bydelen?

– At det er så sentralt med kun en kort spassertur til sentrum. Samtidig er det et rolig og fint boområde. Jeg bor i Normannsgata som vi flyttet til for ca 4 år siden. Før det bodde vi på Våland.

Jeg tror det er bra at bydelen vår har sentrale politikere på nasjonalt nivå og jeg håper folk stemmer meg inn på Stortinget, sier Nybø.

SV stod ved Prix



Alice Nilsen og Helge Dagfinn Andersen på stand foran Prix i Lysefjordgata. De delte ut økologisk eplejuice og oppfordret alle forbigående til å bruke stemmeretten.

Hjem

EMMAUSTUNET



VISNING HVER DAG!

Ta kontakt for å finne det tidspunktet som passer best for deg.

I Emmaustunet kan du få badestrand og et fantastisk turområde som nærmeste nabo. At boligene har gode planløsninger, og veien til Stavanger sentrum kort, gjør selvfølgelig heller ikke noe...

Emmaustunet, Rasmus Risasgt. 12 - 54, består av 22 boliger fordelt på 6 rekker som ligger fint til rundt et bilfritt tun med grøntområder og lekeplass.

- Etablert nabolag
- Størrelser på 122 og 136 m²
- Priser fra 5 150 000,-
- Spennende boliger
- Utsikt
- Tunbebyggelse
- Lekeplass og grønne oaser
- Badeplass like ved
- Flere turløyper
- Sentrumsnært

www.selvaagbolig.no/emmaustunet

Lervig Kaffe

Lokalt brenneri og utsalg



Daglig leder
Thorgrim Røed.

– Vi hadde en fantastisk åpningshelg 10. og 11. august med en utrolig flott mottakelse av naboer, venner av god kaffe og bransjen! Per Inge Torkelsen holdt åpningstale, klippet snora og ønsket 200 fremmøtte velkommen inn i vårt kaffebrenneri. Vår eminent serveringsgjeng serverte vår rykende ferskbrente kaffe. Etter alle lykkeønskninger, blomster, gaver og tommer opp gleder vi oss til fortsettelsen, sier daglig leder Thorgrim Røed.

– *Hva er historien bak etableringen?*

– Lervig Kaffes to eiere har jobbet med ideen i et par års tid. Kontakt med en 9. generasjons kaffebonde i Mina Gerails for flere år siden var utgangspunktet. Da jeg ble ansatt som daglig leder i april i år, gikk startskuddet for oppkjøringen mot åpningen og nå er vi endelig i gang.

– *Hva ønsker dere å tilby?*

– Egenimportert, direktehandlet kaffe, brenn lokalt og således et godt alternativ til mye av den kaffen som er på det norske, og særlig det Rogalandske markedet i dag.

Vår kaffe er handlet direkte med kaffebonden til en rettferdig pris for begge parter. Dette er vår måte å ha kontroll med hele prosessen fra kaffen er klar på gårdene til den havner på vårt lager i Ryfylkegata 13 i Østre bydel.

– *Hva er røste?*

– En fornorsking av to roast som betyr å brenne/riste, i denne sammenheng å brenne kaffen. Røsteri tilsvarer dermed roastery; coffee roastery er kaffebrenneri på engelsk.

– *Hvem er kundene?*

– Horeca-markedet; kaffebarer, restauranter, catering og hotell i tillegg til bedrifter og ikke minst privatkunder gjennom nettbutikk og utsalg vårt som inntil videre er åpent torsdager 15-18. Dette blir utvidet etterhvert.

Vi valgte Stavanger som utgangspunkt for Lervig Kaffe fordi vi ønsker å etablere produktene våre og navnet vårt her først, vi ser at Stavanger har vært akterutseilt på kaffe lenge, og nå er det på tide å gjøre noe med det.

Storhaugfestivalen




Frivillige og noen av de som er i styret som gjorde det mulig å arrangere Storhaugfestivalen. Fra venstre Eirik Fossmark (styret), Siri Jacobsen (frivillig), Jostein Eidsvåg (frivillig), Linda Kirkeland (styret), Øystein Aspøy, (styret), Hanna Wilkensen W. Berg (styret), Miriam Rashidi (styret).

Festivalen var enormt vellykket. Forhåndssalg av 300 billetter gikk så rask at en måtte lage ekstra billetter. Oppmot 400 var tilstede. Og til neste år blir det like bra!


Bli med og syng Skapelsen av Joseph Haydn

Stavanger oratoriekor skal sammen med Sandnes symfoniorkester og Sandnes operakor fremføre Joseph Haydns Skapelsen. -Dette oratoriet om verdens skapelse er kanskje musikkhistoriens første store "hit" og et av kirkemusikkens største høydepunkt, sier initiativtaker og dirigent Ole Karsten Sundlisæter. -Verket gikk som en

farsott over Europa etter at det var uroppført i Wien og har siden den gang vært fremført utallige ganger. Vi over hver mandag fra kl 19.30 til 22 i Frue (Hetland) kirke og konsertdatoene er 20. og 23. oktober. Alle som vil, er velkommen til å syng dette storslåtte verket sammen med oss. Vi ønsker å rekruttere nye sangere fra bydelen. Notekunnskap og tidligere korerfaring er en fordel, men ingen forutsetning for å være med. Dersom du ønsker å være med i koret, kan du ta direkte kontakt med dirigenten eller leder for styret. For mer informasjon og kontakt, se: www.stavangeroratoriekor.no.

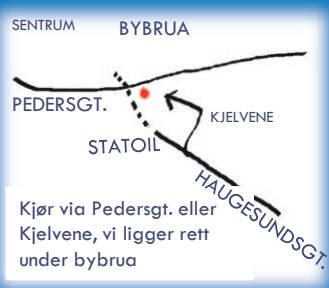


NEVLAND'S A/S
BIL OG KAROSSERI



ETABLERT 1974 –
SNART 40 ÅR PÅ STORHAUG

- ✓ EU-KONTROLL & SERVICE PÅ ALLE BILMERKER
- ✓ DIAGNOSE
- ✓ LAKKERING & BILOPPRETNING
- ✓ BILGLASS
- ✓ REPARASJONGARANTI
- ✓ SKADETAKSERING/DBS
- ✓ TOPP MODERNE UTSTYR
- ✓ 4-HJULSMÅLING
- ✓ AC-SERVICE
- ✓ BRED ERFARING & KOMPETANSE
- ✓ GODE PRISER



Kjør via Pedersgt. eller Kjelvene, vi ligger rett under bybrua

51 89 08 66/72

Pedersgata 93
4014 Stavanger

egil@nevlandsbil.no
kristoffer@nevlandsbil.no

TRENGER DU RØRLEGGER?

RØR

TEKNIKK A/S

- Bolig • Industri
- Lagersalg
- Små og store oppdrag

- Sanitser
- Sprinkler
- Kjølning

- Modernisering
- Varme
- Reparasjoner

Tlf. 51 53 77 50

Mobil 982 21 710 • Faks 51 53 77 53
Haugesundsgata 30, 4014 Stavanger

– fagkunnskap gir trygghet.

Venter du gjester?

Vi kan hjelpe deg med maten

Diverse kaker fra kr 175,-
Smørbrød kr 23,-

Kontakt oss ang. prisliste og nærmere informasjon.

St. Petri Aldershjem

Tlf. 51 53 57 67 Fax 51 53 46 37

Impulz Personlig Trening

Gyda Bloch Thorsen og Hilde Lothe starter treningscenter i Breivikveien 33. –Lokalene er snart klare, vi har delt ut flyers og har allerede 60 påmeldte, forteller Gyda. –Vi regner med å starte andre uka i september. Hos oss skal alle bli sett og vi vil kjenne til hver enkelts treningsbehov, sier Hilde. –Sosialt og hyggelig skal det også bli med sittegruppe, peis, lysekroner, kaffe og ferske aviser. Mer informasjon på www.impulz.no



Din lokale advokat på Storhaug

Bistand til bedrifter og private

Ring gjerne for en uforpliktende samtale
tlf.: 51 93 99 66



Stavangeradvokatene

Øvre Banegate 28, 4014 Stavanger www.stavangeradvokatene.no

5 gode grunner til å besøke din nærbutikk på Storhaug:

1. Søndagsåpent **09-21**
2. Spesialiteter fra inn og utland.
3. Godt utvalg av **glutenfrie** matvarer.
4. Velassortert frukt & grønt.
5. Nystekte brød og bakervarer.



Åpningstider:

Ma – Fr 08 – 22
Lø 09 – 21
Sø 09 – 21

Vi har Norsk Tipping,

og oppfordrer alle av våre glade tippere til å registrere seg i **Grasrotandel - Brodd Idrettslag.**

Jelsagaten 1, 4012 Stavanger

Telefon: 51 52 23 91 Telefaks: 51 53 54 95

B. Hodnefjell A/S

Aut. Rørleggerforretning

Verksgt. 1 - 4013 Stavanger
Tlf. 51 89 30 81 - Fax. 51 89 37 67
Priv. 51 72 48 33

Birger 93 04 19 01
Torild 93 04 19 02

Atle 93 04 19 03
Jone 93 04 19 04

BLIKK
TEKNIKK A.S



Morten Hanssen

Breiviksveien 38, 4015 Stavanger
Telefon: 51 52 88 10 - Telefax: 51 52 88 17
Mobil: 464 25 841 - E-mail: blikkteknikk@innboks.com

INFO SKILT

SILKETRYKK AS

Ryfylkegt. 22, 4014 Stavanger
Tlf 51 86 26 95 - fax 51 86 22 35



norske serigrafers forening

TOU SCENE

PROGRAM AUGUST – OKTOBER 2013

SCENEKUNST

Tors 29 Aug
ÅPENT STUDIO
Findlay/Sandsmark/Petterson inviterer til åpent studio på Tou Scene. Arr: Tou Scene.

MUSIKK

Lør 31 Aug
NIGHTGRINDER HOTEL
Klubb med Krakow, Zen Rock og NiteSprite. Arr: Nightgrinder Hotel.

MUSIKK

Fre 06 September
NUMUSIC FESTIVAL 2013
John Derek Bishop (no), Ulf Eriksson (kontra musikk) (se), TM404 (kontra musikk) (se), Hypertext (no), John Grant (us/is), Saschienne (de), Terranova dj-set (de), Sisy Ey (is), Gluteus Maximus (is), Fm Belfast (is). Cafe Humbug Presenterer: Aerror (de/no), Alexander Rishaug (no), Anders Gjerde & Pål Asle Petterson (no), The Uprights (no), Alpine Those Myriads (no).

MUSIKK

Lør 07 September
NUMUSIC FESTIVAL 2013
king knut (UK), nite site (NO), eon hood (NO), andre bratten (NO), Dean Blunt (UK), 1912 (NO), The Orb (UK) & lee 'scratch' perry (J), an on bast (PL), beatpop (NO), DJ

Thomas Urv (NO), Sandra Kolstad (NO), lemaitre (NO), marc romboy (DE), Charlotte Thorstvedt (NO), tarjei nygård dj-set (NO)

Arr: Numusic.

UTSTILLING

Lør 07 Sept
NUART 2013
Utstillingsåpning i Øllhallene: Kunstnere: Martha Cooper (Us), Dal East (Cn), Roa (Be), M-City (Pl), Faith47 (Za), Hush (Uk), Vhils (Pt), Ernest Zacharevic (Lt), C215 (Fr), Dot Dot Dot (No), Dotmaster (Uk), Strøk (No), Martin Watson (No), David Choe (Us) Aiko (Jp).

Arr: Nuart.

Ons 04 Sept
Nuart Plus – AIKO – kunstnerpresentasjon i Tou Scene Café

Arr: Nuart.

LITTERATUR/ MUSIKK

Tors 19 Sept
KAPITTEL 13
Fire høydepunkter fra årets Kapittel: Blixa Bargeld: vocal performance. Geert Mak og Anna Funder: Stemmer fra et århundre. Steffen Kverneland om Munch Bestillingsverk av Jenny Hval/ Jessica Sligter.

Arr: Tou Scene og Kapittel.

MUSIKK

Tor 19 September
MIKHAEL PASKALEV

Arr: Tou Scene og Kapittel.

FAMILIE

Lør 21 Sept
BARN AV TOU "ENHJØRNINGER OG SIRKUSHESTER"
og andre hester vi kan leke med, gyng på og drømme om. Av og med kunstpedagog Grethe Bekkevold.

Arr: Tou Scene.

FAMILIE

Søn 22 Sept
HØSTMARKED Arr: Tou Scene.

SCENEKUNST

Lør 28 Sept Og Søn 29 Sept
SCENEKUNSTLØYPA 2013
Tou Scene arrangerer Scenekunstlaboratoriet for tredje gang. Årets tema er teip. Dansekunstnerne skal også la seg inspirere av rommet de får utdelt. Etter en ukes arbeid blir publikum invitert inn for å se resultatene. Publikum føres fra rom til rom, fra forestilling til forestilling.

Arr: Tou Scene.

MUSIKK

Fre 04 Okt
SCARLET CHIVES (DK)

Arr: Tou Scene.

MUSIKK

Lør 12 Okt
RAZIKA

Arr: Tou Scene.

MUSIKK

Fre 18 Okt & Lør 19 Okt
XPLOSIFF HIP HOP FESTIVAL

Arr: Xplosif.

MUSIKK

Tors 24 Okt
THE LOW FREQUENCY IN STEREO

Arr: Tou Scene.

Følg med på nettsiden vår for utfyllende informasjon om arrangementene og flere arrangementer!

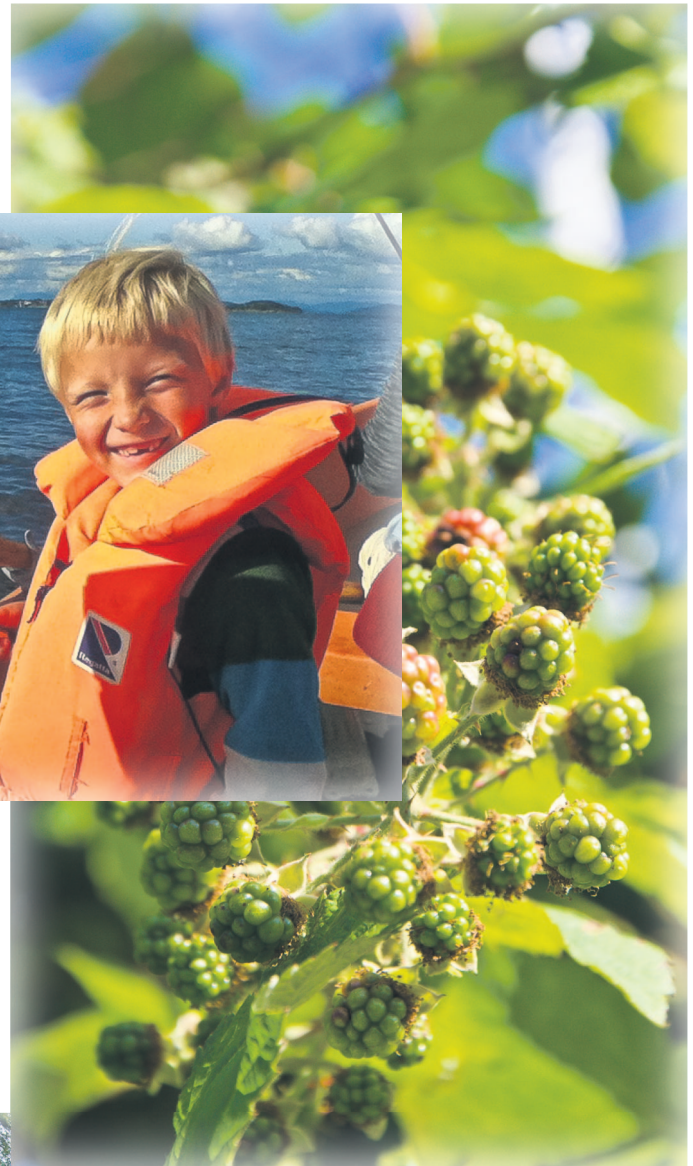
Café/ bar er åpen ved arrangement. Mulighet for å leie Tou Scene til bryllup, barnedåp, bursdagsfest, kurs, konferanser, julebord osv...

www.touscene.com

Spiselige Storhaug glimt



På bildet øverst til venstre har to beboere i Emmaus plukket deilige søte ville bringebær. Nå er også bjørnebærene snart modne. På bildet øverst til høyre er Are (6 år) fra Giljehaugen på fisketur rett uti fjorden på jakt etter bitevillig makrell. Nederst til høyre viser Kjell Jensen fram sin bugnende hage i Strømvig kolonihage. Han har også dyrket fram gresskaret til venstre på siden. Bildet nederst til venstre viser det lokale bakeriet hos Internasjonalt Matsenter ved Ica og Europris på Kjelvene. Her dufter det deilig av nybakte nanbrød.



247 TRENINGSSENTER
WWW.247TRENING.NO
Tren når det passer DEG! Hele døgnet hele året.

**Stavangers mest fleksible treningssenter
ligger sentralt på Kjelvene i østre bydel.
Enkle medlemskap til lave priser!
Sammen finner vi den beste løsning!**

Priseksempler

06-22 ved 12 mnd avtale. kr. 4188,- (tilgang 1 senter)
06-22 ved 12 mnd avtale. kr. 4788,- (tilgang begge sentre)

24-7 treningssenter sentrum - Spilderhauggate 7 - 4014 Stavanger
www.247trening.no - e-post: post@247trening.no - Tlf: 40 47 25 33

På 24/7 treningssenter i Stavanger har vi nytt moderne utstyr.

- * Styrke apparater med vekt på ergonomi
- * Kondisjonsapparater med TV og ipod dokking stasjon
- * Sirkeltrening
- * Spinning. Gruppetimer eller virtuell spinning
- * Personlig trener
- * Frivekter
- * Technogym sitt Wellnes system som gir deg full oversikt over din trening
- * Styrke og kondisjonstest for medlemmer

24/7 sitt andre senter finner du i 3. etasje hos Helgø Matsenter på Mariero. Inng. på baksiden.

24-7 treningssenter Mariero
Breidablikkveien 3 - 4017 Stavanger
e-post: mariero@247trening.no - Tlf: 46 85 00 12

Den spiselige bydel



- Ostehuset hadde regnet med 500-600 og endte opp med 2500-3000 besøkende på den spiselige byfest i Lervigstunet 25. og 26. juli. Det blir en gjentakelse neste år! Vi vil gjerne være bydelens hage, sier daglig leder for Urban Sjøfront Aslaug Tveit.



Lervigsparken ble et hyggelig samlingssted med fokus på lokale råvarer, avslapning og musikalsk påfyll.

Ostehuset, Jakobs brød og slakter Idsøe laget lekker mat.

Barna fikk lage bringebærrogn og spille fotballgolf.

Stavanger bryggerhus serverte lokalt brygget øl.

Livemusikk fra musikere tilknyttet Tou Scene.



Guidede bussturer var innom nytt kaffebrenneri, Kjelvene, Kvitsøy Kafe på Tou Scene og Lervigstunet. Kristin Gustavsen og Sigve Skretting prøver urtebenken. Aslaug Tveit ønsker velkommen til Kjelvenes utendørs spisestue, som er en del av et langsiktig byutviklingsprosjekt.



Rannveig Blikra Vea fra Tasta med oslovenninnene Line Pettersen og Melina Ehsani. -Her er det kult og et godt alternativ til harryhelvetet på gladmaten i byen, sier Rannveig. -Jeg kunne tenkt meg å flytte hit men velger København som er et lite hakk bedre.

Internasjonal Kultur kafé Hver lørdag 12-16 på Nytorget 1



Internasjonal Kultur kafé lever i beste velgående med forskjellig mat og kultur hver lørdag på Nytorget 1 (inngang fra Brødregata). Konseptet startet i Brødregata 20 for tretti år siden og har etter mange år i Sandvigå og Hillevåg funnet veien tilbake til fødestedet på Nytorget.

- Vi vil vise fram vår Eritreiske kultur og bli en del av bybildet og regionen på en positiv måte! Og så er det en gylden anledning til å bli kjent med hverandre over et godt måltid.

Vi serverer tradisjonell eritreisk mat. Injera ligner på pannekaker. Zigny er en gryterett av lam eller kylling og en sterk og krydret saus som inneholder det smakfulle krydderet berbere. Vi serverer også ovnsbakte grønnsaker, salat og ris.

I et moteshow vil vi vise klesdrakter fra de ni etniske folkegruppene i Eritrea. Vi

kommer også til å vise en tradisjonell kaffeseremoni.

Mange involveres i å lage mat, finne klær, være med på moteshow, holde kaffeseremoni osv. I fjor kom ca.180 gjester, vi ønsker vi at enda flere kommer innom lørdag 7. september.

Kafeene er et samarbeid med Internasjonalt Kulturnettverk, Stavanger Kulturhus Sølvsberget.

Med vennlig hilsen
Mengi M. Bekit, Leder
Eritreisk Islamsk Kulturforening

Faste, lave priser og Norges tøffeste garantier!



KIWI mini pris
Kjøp kjapt, trygt og billig

Storhaugekspresen i Nymansveien

Sykkelrittet Tour des Fjords raste gjennom Nymansveien. Feltet med sykkelryttere spant forbi på få sekunder og forsvant til høyre ned Emmausveien. Storhaugekspresen Alexander Kristoff, suste også fordi, nesten i tet, og endte opp som vinner av hele løpets sprinttrøye.

På Brodd fotballs hjemmeside takker Alexander for oppmøtet og støtten: -Det var fantastisk å se så mange som stilte opp i grønne Brodd-drakter og heiet! Selv om jeg ikke klarte å vinne etappen den dagen var støtten jeg fikk en stor motivasjon til å fortsette rittet. Jeg håper å se de grønne draktene til Brodd igjen til neste års ritt!



Regnet høljet ned men det dempet ikke entusiasmen hos Kristoffs nærmeste i Nymansveien 159.



Fra Brodds grønnklede heiajeng



Sykkelenusiaster i Nymansveien.

Høstsalget er i gang!!



Alle uteplanter
÷30% – 70%



Her finner du oss!!



KINGS  GARDEN

Trenger du ny frisør?

Ramsvigtunet - TIRSDAG OG TORSDAG

Klipp og føhn	kr 500	Permanent	kr 1.000
Føhn	kr 300	Striper/farge	kr 450-550
Herreklipp	kr 250	Permanent/ klipp/føhn	kr 1000- 1200



Jeg ønsker alle aldersgrupper velkommen.

Tlf. 920 82 390

Selskapslokaler til leie!



1 etg. og kjeller
(kan leies separat)

Godt utstyrt
med dekketøy til over 50 personer.

Se mer på: www.rosenli.no

Tlf: 99406070 E-post: utleie@rosenli.no

Gratis henting av grovavfall og hageavfall på Storhaug



Du kan nå bestille gratis henting av både grovavfall (store gjenstander) og hageavfall.

Praktisk informasjon og bestillingsskjema finner du på: www.hent-grovavfall.no / www.hent-hageavfall.no.

De som ikke har internett-tilgang kan ringe Stavanger kommunes servicetorg på tlf. 04005.



STAVANGER KOMMUNE

Jakob's
brød



it's organic

haugesundsgate 7
4014 stavanger
tlf. 51 55 04 00



VISSTE DU AT NORGES STØRSTE YOGASENTER LIGGER I AVALDSNESGATA PÅ STORHAUG?

ATHA YOGA TILBYR 50 TIMER YOGA I UKEN - FOR ALLE ALDRE OG NIVÅER;

YOGA FOR NYBEGYNNERE OG VIDEREKOMNE SAMT EGNE TIMER FOR MENN, BARN, SENIOR, GRAVIDE OG NYBAKTE MØDRE.

INTRODUKSJONSTILBUD!

BETAL KR 200 OG FÅ UBEGRENSET ADGANG TIL ALLE DROP IN-TIMENE PÅ TIMEPLANEN I 10 DAGER.

St Johannes

Signe Wolden er ny daglig leder og Ragnhild Røstvik ny diakonmedarbeider i St Johannes menighet.

Ungdomsklubben Sjukt Chill starter fredag 13. sept kl 19.30 i Varden. Klubbkveld annenhver lørdag (partallsuker) i St. Johannes menighetssenter og annenhver fredag (oddetallsuker) i Vardens ungdomssenter. Åpent 19.30-23 for ungdom fra 8. klasse og oppover.

Babysang hver onsdag. 0-6 mnd kl 11.30-12 7-12 mnd kl 12-12.45 Kaffe/te (Ta med matpakke)

Samlingsfest 8. sept kl 19.00

St. Johannesdagene går over to uker i oktober.

Fullstendig program legges ut på: www.johannes-menighet.no

ATHA
YOGA

AVALDSNESGATA 95 B
TEL. 51 53 03 92 (09-15)
POST@ATHAYOGA.NO
WWW.ATHAYOGA.NO



Æ RUNESTAD ELEKTRO ^{A/s}

El. Anlegg	Nybygg
Boliger	Service
Næringsbygg	Forhåndspris/ Anbud
Alarm	
Rehabilitering	

Pedersgt. 2 - Tlf.: 51 89 31 10

Rammeriet setter passepartout, glass og ramme på malerier, tegninger, fotografier, plakater, kart, etiketter og all verdens andre minner og klenodier du har lyst å henge på veggen.

RAMMERIET

Maiken Hovda
Verksgaten 15, 4013 Stavanger.
Telefon 51 59 01 10. Faks 51 59 01 11. Mobil 975 18 683.

"Kvalitet og personlig preg"

Barberell
frisør og barbershop

Ring 51562800 for timebestilling

JELSAGATA 4 STAVANGER www.barberell.no
Tir, tor, fre 10:00–19:00 Man, ons 10:00–16:00 Lør 10:00–14:00 eller etter avtale

TENK NYTT STEM GRØNT

Vil du være med og skape historie?

Les mer på **mdg.no**



HANNA E. MARCUSSEN
Nasjonal talsperson og 1. kandidat i Rogaland

miljøpartiet de grønne

Stem Rødt i Rogaland

På stortinget vil Rødt jobbe for:

- Innføring av en maks-grense på 20 elever per lærer
- Å forsvare og forsterke velferdsordninger for folk flest
- Billigere miljøvennlig kraft til fastlandsindustrien
- Erstatte EØS-avtalen med en handelsavtale
- En sosial boligbygging for alle



Truls Drageset Dydland
1. kandidat i Rogaland

Rødt

— Ikke til salgs

Brodd Innebandyklubb

har siden oppstarten på Storhaug i 2004 økt fra 12 spillere til ca 130 medlemmer. Vi trener og spiller kamper i Storhaughallen, men har pga økt medlemsmasse også flyttet noen treninger til andre steder.

Vi har tilbud til gutter og jenter fra 1 til 5 klasse, i tillegg til juniorlag, damelag og herrelag.

- Herrelag, 1 divisjon
- Damelag, 1 divisjon
- Junior, 2 divisjon herrer med seniorspillere
- G13 – Seriespill, avdeling B
- Minilag (3-4 klasse), turneringsspill
- Microlag (1-2 klass), turneringsspill

Vi trenger flere ivrige spillere til vår satsing. Vi har utstyr til låns og lave årskontingenter. 300 for barn, 450 for junior/dame og 700 for herrelag. Interesserte kan melde sin interesse til leder, Kjell Hugo Løvås på:

kjell.hugo.lovås@atea.no

Treningstider 2013-2014 sesongen

(kan bli endringer fra 01. september)

Seniorlag:

Mandag kl. 2030 til 2200 –
Tastavarden Fjellhall
Onsdag kl. 2030 til 2200 –
Storhaughallen

Damelag:

Mandag kl. 1700 til 1830 – St.
Svithun Gymsal 1*
Onsdag kl. 1900 til 2030 –
Storhaughallen



Brodd damer 2013 sesongen



Brodd herrer 2013 sesongen

Brodd fotball

Tirsdag 27. august kl 17 har Brodd oppstart for 2008-årgangen i fotball. Foreldre møter uten barn i Midjordgata 36 for et informasjonsmøte. Det er også åpning for å melde på ivrige 2009-modeller. Bruk da linken "2008" på www.brodd-il.no Også andre spillere er hjertelig velkomne til å begynne med fotball. Kontakt Brodd på football@brodd-il.no

Junior og 2-lag:

Torsdag kl. 1700 til 1800 –
Storhaug skole

G13:

Mandag kl. 1900 til 2000 –
Storhaughallen

Mini og Microlag:

Onsdag kl. 1700 til 1900 –
Storhaughallen

PB
PIZZABAKEREN™
på Storhaug
Overtid, lunsj, selskap, avslutning
... eller bare smaken
Tlf: 51 53 55 50, Haugesundsgt. 43

SMAKER MER ENN DEN KOSTER

www.pizzabakeren.no

Fredriks
Bydelens eneste
bakeri og
konditori

Normannsgt. 38 - 4014 Stavanger - Tlf.: 51 89 01 56 - 51 89 01 54

HVIDING
BEGRAVELSESBYRÅ AS

Tlf. 51 82 00 50

Til tjeneste hele døgnet
Transport i inn- og utland
Vi gir alltid prisoverslag

www.hviding.no
post@hviding.no

SV

1. kandidat Hallgeir Langeland, fra Bekkefarete

3. kandidat Eirik Faret Sakariassen, fra Storhaug

Ønsker du:

- flere lærere i skolen og lovbestemt minstenivå på lærertetthet
- økt satsning på kollektivtrafikk og bybane i Stavanger
- sosial boligbygging så flere kommer inn på boligmarkedet
- 2000 studentboliger hvert år
- Rett til hele og faste stillinger og gode lønns- og arbeidsforhold

Velferd skal være et offentlig ansvar.
Stem SV – og få Hallgeir på tinget!

ROGALAND ELEKTRO AS

når du trenger elektriker

Kvitsøygt. 104
Telefon 51 85 50 00

Vi gir råd og veiledning
i utførelse av:

Industrianlegg, kontor, forretningsbygg,
skoler, fritidsbygg og boliger.
El. anlegg for messer.
VI BEHERSKER BÅDE STERK- OG SVAKSTRØM

STAVANGER INSTALLASJON AS
Autorisert elektroentreprenør Rune Flunestad - Svein Aase

LERVIKSVEIEN 22 - 4014 STAVANGER - TLF: 51 84 63 20

Onsdagskonsert i Frue

Ny serie med ukentlige onsdagskonserter i Frue (Hetland) kirke på Storhaug

www.onsdagskonsert.no

11. september kl 19.30

Gömnda land (Karin Boye)

Utdrag fra Karin Boyes diktsamling "Gömnda land", i ny musikalsk innpakning av Ole Karsten Sundlisæter, fremføres av sopranen Wibeke Wetaas og et sammensatt kammerkor og ensemble på høstsemesterets første onsdagskonsert! Billett: kr 150/100

18. september kl 19.30

Den norske harmoniumduo

Norsk orgelfestival legger en av sine konserter til serien Onsdagskonsert i Frue. Den norske harmoniumduo består av Bjarne Sakshaug (klavér) og Anders Hovind (harmonium). De fremfører verk fra salongorkesterets gullalder, musikk originalskrevet for besetningen klaver og harmonium. Norsk orgelfestivals bestillingsverk for 2013 utfremføres på denne konserten. Billett: kr 200/150

25. september kl 19.30

Afrikansk fyrverkeri!

Reahile Primary School choir fra Johannesburg er på besøk hos VIVA, Sandnes kulturskolekor. Dette er to kor på et høyt nivå som synger og danser afrikanske sanger så du nesten mister pusten! Billett: kr 150/100

2. oktober kl 19.30

Eldbjørg Hemsing

Eldbjørg Hemsing anses som en av Norges mest lovende unge fiolinister. Med sitt fremragende spill, tilstedeværelse og utstråling begeistrer hun både publikum og kritikere. Opplev henne og pianist Milan Rabrenovic i musikk av Mozart, Brahms, Debussy, Gershwin & Waxman! Billett: kr 200/150

9. oktober kl 19.30

svev

Et luftig møte mellom musikk av Paul Hindemith og Line Horneland. Med vokalist/komponist Line Horneland, fløytist Karin Venaas, perkusjonist Eddie Andresen og Ole Karsten Sundlisæter på tangenter. Billett: kr 150/100

16. oktober kl 19.30

Das Marienleben & Bjergsted kammerkor

Utdrag fra Paul Hindemiths "Das Marienleben" fremføres av sopran Kersti Ala-Murr og pianist Friederike Wildschütz. Bjergsted kammerkor synger musikk av Eric Whitacre, Thomas Caplin, Francis Poulenc, Gerald Finzi, Justin Vickery & Jean Berger. Billett: kr 150/100

23. oktober kl 19.30

Skapelsen av Joseph Haydn

(Obs! St.Petri kirke) Stavanger oratoriekor, Sandnes operakor og Sandnes symfoniorkester fremfører et av kirkemusikkens aller største høydepunkter, Skapelsen av Joseph Haydn. Solister: sopran Eir Inderhaug, tenor Helge Rønning og bass Alf K. Vatne. Dirigent: Ole Karsten Sundlisæter. Denne konserten gjøres også i Gand kirke søndag 20. oktober kl 19.30. Billett: kr 200/150

Ønsker du å være med å synge Skapelsen av Joseph Haydn?

Se: www.stavangeroratoriekor.no

Konsertserien er støttet av Norsk kulturråd, Stavanger kommune og Stavanger kirkelige fellestråd.

BESTE PRIS I SENTRUM!

Størrelser fra 52,5 - 110 m². Faste priser fra kr. 2.975.000,-

- 34 leiligheter i trinn 1, totalt får 5^{ØST} 124 leiligheter • Moderne og funksjonell arkitektur • Kort vei til sjø og sentrum • 1-3 soverom • Innglassede balkonger
- Opphøyet og skjermet atrium i bakkant • Fast parkering i lukket anlegg • Næring i første etasje • Kollektivtransport i umiddelbar nærhet • Gode betalingsbetingelser

Kontakt megler

Thor Hjertenes 997 46 197
thor.hjertenes@dnb-eiendom.no

Roger Lillejord 930 40 245
roger.lillejord@dnb-eiendom.no

DNB DNB Eiendom
- Nybygg

Utbygger:

OBOS

5^{ØST}

5grader.no

det skjer! – skjer det? • DET SKJER

Storhaug Frivilligsentral på Midjord bydelshus



Er du ny i bydelen?

Vi planlegger arrangement med bydelens nye beboere på Siriskjær og i Lervig. Vil du være med?

Vi formidler kontakt mellom mennesker i lokalmiljøet – noen trenger hjelp, andre ønsker å hjelpe.

Vil du følge eldre til lege eller være besøksvenn? Alle uansett alder og bakgrunn er velkommen som frivillige.

Mandag 2. september kl 11.30 kommer Gyda og Hilde fra Impulz Personlig Trening til spedbarnstreff på Midjord bydelshus. De gir gode råd om styrketrening og øvelser for foreldre sammen med små barn (0-1 år).

Nærmiljødag for barn med løp og aktiviteter i Emmaus lørdag 19. oktober.

Vil du være med å arrangere dagen?

Qigong hver fredag kl 10.30.
Nytt introduksjonskurs 26.09 kl 10.30.

Felles lunsj fra 11.30.
Vi snakker norsk med nye landsmenn.

Ta gjerne kontakt på tlf 51 50 72 20/90 71 39 92 eller på e-post sbakholt@stavanger.kommune.no.



Og så var sommeren 2013 på hell. Da er det bare å komme seg tilbake til hverdagen igjen og ta tak. Høsten er en fin tid den også. Bydelshuset er i ordinær drift igjen, og nye og gamle brukere ønskes hjertelig velkomne. Lurer du på noe så send gjerne en mail eller ring, så hjelper vi deg så godt vi kan ☺.

Midjord Bydelshus

Vi leier ut lokaler til fødselsdager, konfirmasjoner, sammenkomster, konferanser og møtevirksomhet. OBS! Kun alkoholfrie arrangementer.

Er dere en ideell forening/lag som trenger lokaler til aktivitet? Ta kontakt med oss.

Ønsker dere å starte opp en ny forening? Ta kontakt.

Informasjon om eksisterende faste aktiviteter og brukergrupper på huset får dere best ved å ringe oss eller maile. Dere finner også info under Midjord Bydelshus på nettsidene www.ungstavanger.no,

Fritid Storhaug – Midjord bydelshus
Nordre Ramsvigvei 1, 4015 Stavanger
Midjord.bydelshus@stavanger.kommune.no
Telefon - 51 50 89 96

Senterleder : Gerd Hegge – telefon 51 50 8997
gerd.hegge@stavanger.kommune.no

For informasjon om Ungdomstilbudene våre:
Følg Fritid Storhaug på Facebook. Det nye ungdomshuset på Kyviksmarka er planlagt å ha oppstart fra høsten av.

Ungdomsansvarlig: Kristine Brunvathne Aanestad
tel. 51 50 89 98 / 412 10 114
kristine.b.aanestad@stavanger.kommune.no



Storhaug Historielag

inviterer medlemmer og andre interesserte

Onsdag 28. august
Landskap i endring – vandring langs Storhaugstranden
Bydelsvandring ved Asbjørn Simonsen.
Oppmøte ved Breivigparken kl 18.00

Onsdag 18. september kl 19.30 i Bergeland bydelssenter
Stemmerett for kvinner 100 år i 2013
Pionerer i Stavanger: Anna Gjostein og kvinner valgt inn i Kommunestyret i Stavanger i 1901 ved Kari Helliesen

Onsdag 16. oktober kl 19.30 i Bergeland bydelssenter
Stavangers Middelaldergeografi fra St. Annas bro til Korbrødregården ved Arne Kvitrud

Onsdag 20. november kl 19.30 i Bergeland bydelssenter
Brodd 100 år ved Jan G. Kristensen.

Loppemarked i St. Johannes

Lørdag 14. september kl 10 til 13.30.

Auksjonen fra kl 11 varer ca 1 ½ time.

Vår utmerkede kafeteria er åpen.

Alle slags lopper og det er plass til flere. Lopper kan leveres i løpet av kontortiden.

Vi må dessverre si nei takk til hvitevarer, senger og tunge møbler.

Hvis du ønsker at loppene skal hentes, så kan flg. nummer brukes:
51 85 48 41
Menighetssenteret
51 52 36 70
Atle og Kirsten Johansen
51 52 82 18
Karl og Elin Svela

Hjertelig velkommen til en hyggelig loppeformiddag!

Loppekomiteen i St. Johannes

BERGELAND BYDELSSENTER

Åpent mandag t.o.m. torsdag kl. 09.00 – 14.00
Jelsagt. 2, 4012 Stavanger Tlf: 51 91 43 40 Mob: 948 22 653
E-post: bergeland.bydelssenter@stavanger.kommune.no



Aktiviteter høsten 2013

Mandager:

Snekkerverksted, Trim, Glassgruppe, Litteraturgruppe (oddetallsuke)

Tirsdager:

Treskjæringsgruppe, Bingo (partallsuke) og «Rank og glad»

Onsdager:

Treskjæringsgruppe, Boccia

Torsdager:

Snekkerverksted, Håndarbeidsgruppe, Bridge og «Rank og glad»

FASTE KURS

Svømming: mandag på St.Svithun skole kl.15.45 – 16.45

Spikking: mandag (nybeg.) og tirsdag (videreg.) kl. 9.00 – 13.00

Rank og Glad: tirsdag og torsdag kl. 9.15 – 10.15

Glassfusing: tirsdag kl. 10.30 – 13.30

Treskjærings: onsdag kl. 10.00 – 13.00

Oljemaling: torsdag kl. 11.00 – 14.00

Bridgekurs: 12. og 13 oktober.

Vi ønsker å sette i gang følgende kurs, dersom det er interesse for dette: Karveskurd, Toving og filting, Pilfletting, Skriv din historie, Gjenbruk og Kaffiposekurs.

PENSJONISTER – Lyst til å prøve noe nytt?

Hva med et annerledes og spennende innhold i hverdagen?

Informasjonskveld på Bergeland Bydelssenter

torsdag 5. september kl 18.00.

For (kommende) pensjonister - og andre med ønske om en aktiv hverdag.

Gjenbruk - Marit Gunhilde Nessler

Skriv din egen historie - Oddrun Dehli

Bridgekurs (12. og 13. oktober) Geir Larsen, Stavanger Bridgeklubb.

Kulturinnslag av Bjørn Kallevig og Halvard Josefsen

Av hjertens lyst – En del av vår sangskatt - gode norske dikt som er tonesatt.

Vi på Bergeland Bydelssenter, ønsker å fortelle hva vi kan tilby av aktiviteter og kurs.

3. oktober kl. 19.00 i «Stuå»:

Kulturkveld med Elin Furubotn, Gunnar Roaldkvam og Svein Tang Wa. Velkommen til god underholdning og hygge.

14. november kl. 19.00 Drollekoret.

Vi har gleden av å invitere til nok en flott kveld med Drollekoret.

Frivillig pianist søkes!

Den første mandagen i måneden har vi hatt «Å var jeg en sangfugl – timen som flyr. Vår faste pianist er dessverre forhindret fra å spille, en tid fremover. Har du lyst til å akkompagnere en fin gjeng med syngende pensjonister? Ta kontakt med oss!

Årets nyhet!!!

Vi har fått ny **utendørs bocciabane** i vår kjekke hage. Dersom du kan eller har lyst til å lære boccia, er du hjertelig velkommen til oss. Vi skulle også gjerne hatt tak i en frivillig som kan lede gruppen. Hørtes dette spennende ut, ta kontakt med oss på senteret

Velkommen til kjekke aktiviteter i høst

Teater-, revy- og konsertbesøk, kulturkveld, turer o.l.

Kontakt oss for informasjon/brosjyre.



STAVANGER KOMMUNE



**STORHAUGGUTT TIL STORTINGET!
STEM ARBEIDERPARTIET**

**9 ENDE
SEPT.**

**DET ER NÅ DU AVGJØR
NORGES FREMTID**

**VI TAR NORGE VIDERE.
ALLE SKAL MED.**



STEMMESTEDER VALG 2013: STORHAUGHALLEN, BERGELAND VGS